



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරුධකුරයෝ අල්ගාලාන්මට ප්‍රත්වත්තෙනුම් හේ හොඳබුවක සොයාගැනීමට ප්‍රත්වත්ත වෙන්හැඳු හේ දූෂණිමය කරන අයෙකුට පොදුකිරී ඉස්ස්පැස්ටර් ජකුල්පැනැන කිහිප තැවැකිව සහායිදෙන්ට යෙදෙනවා ඇත. යම් හොර බුවුවන් නමෙන් වෙනි නෑම් පැමිහැයෙන් තිබුව විරුධ්‍ය පැමිහැයෙන්ට යෙදෙනවා ඇත. සැකැරීය හිරකාරකීන් ඇල්ලුමා තුළ තිරගෙවුලට ඉස්ස්පැස්ටර් ජකුල්පැනැන් පැමිහැයෙන් ඉල්ලායුතායි.

ඉත්තවාගියෙය් පිශ්චතක් අල්ලාත් තිරුත්මූලයක් කැඳුවියිත්තකිවූ පත්‍ර අවධිකිරී එවරුක්කුම් පොලිඩ් ඩිස්ස්ඩ්පෙක්ටර් ගුණරුවීනාත් සිපාරිසිඩ්පෙරිල් නැංකොටා සිංගැක්කුම්. තිරුත්මූලයක් වෙත්තිරුප්පවරුක් විරෝධමාය් වුමක්කුවක්කිප්පමූම්. තප්පිප්පොණ මරියුර්කාරරුය් පිශ්චත්ත්වක්ල වෙළුමති මතියාවිට දිස්ස්ඩ්පෙක්ටර් ගුණරුවීටම් කොට්ඨාජ්ප්පෙත්ත්‍රක්කොට්ඨාජ්ප්පාම්.

WANTED BY THE POLICE.

A BOOSALAM ; charged with causing hurt with stones at Kumbalwella on March 7, 1898 : is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Mohammedan; occupation, servant; height, 3 ft. 3 in.; is well built; complexion, fair; nose, prominent; mouth and teeth, ordinary; eyes, long; head, shaved, wears a red cap; birthplace, Godapitiya; general residence, Kaluwella; haunts Kaluwella, Mahamodara, Katugoda, and Dinagoda; is unmarried; is well known to Ali Tamby, Kadim, and Mudaliya. The Police Magistrate of Galle has issued warrant No. 616 for his arrest.

The two under-mentioned persons are charged with house-breaking at railway gate, Sensational Rock, on April 24, 1898. The Police Magistrate of Kegalla has issued warrant No. 18,652 for their arrest:—

(1) Rankotpedige Setuwa of Maliyadda; is a Sinhalese of the Duraya caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, about 24 years; height, 5 ft. 6 in.; make, thin; complexion, dark; nose, long; mouth, small; teeth, long, well set; eyes, black, large; hair, black, tied in a knot; wears moustaches and billygoat beard; birthplace and general residence, Maliyadda in Galboda korale; haunts Yatinuwara, Balana, and Mamudawella; wife named Jayatu, lives at Maliyadda; uncle, Rankotpedige Kiri Sadunea of Maliyadda; brother, Devatapedige Kaluwa; mother, Devatapedige Dingiri, both of Dunugama; is well known to the Ganarachchi of Vatamaldeniya.

(2) Sayakkarakayalaye Rankira of Maliyadda; is a Sinhalese of the Jaggery caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, about 26 years; height, about 5 ft.; is well built; complexion, brown; nose and mouth, ordinary; teeth, large, well set; eyes, black, small; hair, black, tied in a knot; wears moustaches and billygoat beard; has vaccine marks on arms; birthplace and general residence, Maliyadda in Galboda korale; haunts Vetawa, Kadugannawa, and Gampola; wife lives at Vetawa; mother, Sayakkarakayalaye Uku of Maliyadda; uncles, Horanekarakayalaye Appuwa of Randiwella, and Chedandegodagedara Rankira of Vetawa; is well known to the Ganarachchi of Vatamaldeniya.

Punchihewage J. B. Ratu Appu; charged with robbery at Darawala on May 25, 1898; is a Sinhalese of the Fisher caste; religion, Buddhist; occupation, mason and carpenter; age, about 25 years; height, about 5 ft. 5 in.; make, thin; complexion, brown; nose and mouth, ordinary; teeth, regular; eyes, black, round; hair, black, long, tied in a knot; wears a little beard and

moustaches; birthplace, Koggala in Galle District; general residence, Hatton; haunts Norwood, Nawalapitiya, Tilicoutry, Kotagala, Dimbulla, Giragathena gap, and Ambegamuwa; is unmarried; father and brother, J. B. Bastian Silva, live at Koggala in Galle District; is well known to Pessohamy of Hatton and Ratu Appu of Ambegamuwa. The Police Magistrate of Hatton has issued warrant No. 25,713 for his arrest.

Ana Oona Hadjiyar; charged with possessing counterfeit coin at Muthur in Kottiar patti, Trincomalee District, on or about June 26, 1898; is a Moor; religion, Mohammedan; age 45 years; height, 5 ft 5 in.; make, stout; complexion, brown; nose and mouth, ordinary; teeth, regular; eyes, small; head, shaved; moustaches and beard, cropped, slightly gray; supposed to be a native of Batticaloa; haunts Puttalam, Anuradhapura, Trincomalee, and Batticaloa; is married; has three daughters; is well known to Seeni Vappu, Police Vidane of Muthur, and Umekalla Meedin Bawa. The Police Magistrate of Trincomalee has issued warrant No. 6,297 for his arrest.

Wettewekankanange Suwaru Appu; charged with stabbing at Dodangoda in Pasdun korale west on July 1, 1898; is a Sinhalese of the Goigama caste; age, 26 years; height, 4 ft. 6 in.; is well made; complexion, dark brown; hair, black, tied into a knot; wears beard, cropped short; birthplace and general residence, Dodangoda in Pasdun korale west, Kalutara District; uncle, Auraris, lives at Urugoda. The Police Magistrate of Kalutara has issued warrant No. 5,548 for his arrest.

STOLEN.

ON June 5, 1898, from the owner's house at Chundikuly, Jaffna: 2 white shawls, 1 saley cloth, 1 alpaca umbrella marked "B. N." on handle, 1 cuba umbrella. Owner, Nichollapillai Bastianpillai.

On June 14, 1898, from the line at Mayfair estate: 70 pieces of white cloths. Owner, Carpen, dhoby.

On June 16, 1898, from the line at Choisy estate: 1 gold mukutti, 1 pair gold mailudo, 1 pair gold pamboden, 3 silver rings, 1 small brass box, and Rs. 7 in cash. Owner, Perumal Kangany.

On June 18, 1898, from the owner's house at New Moor street: 1 double-cased silver lever watch marked "M. S. Gunawardane, 1893," with an ordinary pattern gold chain attached, 1 tweed coat, 2 silk woollen cloths, and in cash Rs. 72 in notes, and Rs. 2 in silver. Owner, W. S. Gunawardana.

On June 19, 1898, from the lake at Hunupitiya : a full-grown white goose ; wings, ash coloured. Owner, John Mortier, Hunupitiya.

On June 20, 1898, from the owner's house at Kew road: a black coat with 4 pockets outside and 1 inside. Owner, Anon Miskin.

On June 21, 1898, from the owner's fowl-house at Welikada : 1 Brahma cockbird, 1 Brahma hen with feathers on legs, 2 common chickens. Owner, Mr. R. Warnar.

On June 25, 1898, from the owner's fowl-house at New Peradeniya: 1 black hen, 1 white hen, 1 yellow hen, 1 white and red hen, 1 ash-coloured hen, and a white chicken. Owner, F. Mottau, Station Master, New Peradeniya.

On June 26, 1898, from the owner's fowl-house at Regent street: 6 hens and 2 cockbirds of different colours, 1 white turkey cockbird one eye blind. Owner, Mr. Van Langenburg.

On June 28, 1898, from the owner's premises at Passiyur : a large castrated ram. Owner, Mr. R. H. Leembruggen.

From the owner's house at Biyanwila, Mahara : 1 silver lever watch with a silver chain of link-pattern attached, 1 silver necklace. Owner, Jayasuriya Arachchige Don Arnolis Appuhamy.

On July 3, 1898, from the cabin of ss. Port Elliot whilst at Colombo Harbour: 1 open-faced silver watch with a gold chain and medal attached, the latter marked "V. A. William" on one side, and bears the inscription "Boat Club regatta, 4 oar race, 1868," on the other side. Owner, Mr. Williamson, Second Engineer.

On July 3, 1898, from the owner's house at Java lane, Slave Island : 1 Geneva silver watch with a gold chain attached, 1 open-faced silver lever watch with a gold chain attached, 1 tortoise-shell comb. Owner, Meedin Jusop.

LOST.

ON June 26, 1898, from the high road at Mulugampola: a young black turkey cockbird. Owner, Mr. A. Santiago, Mudaliyar.

MISSING.

ON June 20, 1898, from the carpenters' shed at Galle Face church: 1 mason's trowel. Owner, Martino, Mount Lavinia.

Since June 23, 1898, from Hatton, Sima, is a Sinhalese of the Chaliya caste ; religion, Buddhist, is a school boy ; age, about 9 years ; height, about 4 ft. ; make thin ; complexion, dark brown ; nose and mouth, ordinary ; one of the front teeth is missing ; eyes, black, oval ; hair, black, cut short ; birthplace, Darawella in Hatton District ; général residence, Hatton ; haunts Dikoya ; father, Andris ; mother, Punciminenika, both of Darawella ; is well known to Kawlaya and Puncinona of Dikoya and G. Pedrich Silva, of Hatton.

On June 27, 1898, from an estate at Hatton, 3 ducks.
Owner, Mr. C. E. Pole-Carew.

NOTICE.

DUNUWILE PALGAMAWATTE APPUHAMMI,
advertised for in "Hue and Cry" No. 1,501 of
February 8, 1898, has been arrested.

Bastian de Silva, advertised for in "Hue and Cry" Nos. 1,535 and 1,545 of June 8, 1898, and July 5, 1898, respectively, has surrendered.

පාලිකීමට ඕනෑමරු ඇ.

ବୁ ମେ, ଏକିମାର୍ଗୀ; ମେ-ଜୁନ୍ 1898 ଜ୍ଞାନ ପତ୍ର ମାତ୍ର 7
ଲେଖି ଦିଇ ଯଥର୍ତ୍ତମାନେ ଅର୍ଥାତ୍ କୁଳାଳ
କାଳୀଙ୍କ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଦେଖାଯାଇଥାଏ କରାର୍ଥମୁକ୍ତି ଦିଆଯାଇଛି।
କାହାର ଦେଖାଯାଇଥାଏ କରାର୍ଥମୁକ୍ତି ଦିଆଯାଇଛି;
କାହାର ଦେଖାଯାଇଥାଏ କରାର୍ଥମୁକ୍ତି ଦିଆଯାଇଛି;
କାହାର ଦେଖାଯାଇଥାଏ କରାର୍ଥମୁକ୍ତି ଦିଆଯାଇଛି;
କାହାର ଦେଖାଯାଇଥାଏ କରାର୍ଥମୁକ୍ତି ଦିଆଯାଇଛି;

ମାତ୍ରାକୁଣ୍ଡିତି ; ପାପ, କିଳାତୁଳନିଷ୍ଠା ; ଜୀବନେ, ଜୀବନରେ ଆହୁତି ;
କାହାର ସହ ଦୟା, ଅଭିଭବନି ; ଆପଣ, ଦୈତ୍ୟ ; ଉତ୍ସ, ବ୍ରିଜୁ
ଆହୁତି ; ରଧୁ କେବୁର୍ମିଳାଙ୍କଣ ଦିଲ୍ଲୀଆସ ; ଦୂରପଥ ଯତ୍ତ, କେବି
ପିରିତ ; ବେବୁର୍ମିଳାଙ୍କଣ ପର୍ଦ୍ଦାତି ଶୁଣିବା, କରିବିଲେଲେ,
ମନେମେଲିଦ୍ଵାରା କୁପ୍ରାଚୀନ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ବେଗିବା ; ଆଶିଷାକାରୀଙ୍କ
ମୋହର୍ବାଦ ଆଶିଷାକାର୍ମିତିରେ, କ୍ଷାପିତ କିମ୍ବା ଉତ୍ସଦିଲ୍ଲୀବାଦ ଦେଇଲୁ
କୁରା ଦୂରୁତ୍ତି ଆହୁତି . ଯାତ୍ରାଲେ ପେରାଲିଙ୍କ କବିକାରବିଦ୍ୟା
ଶିଖିବ ଆହୁତି 616 ଦୃଢ଼ତି ପରେବନ୍ତିରେ ମୋହର୍ବାଦ ଆଶିଷାକାର୍ମିତିର
ପିରିତର ଆହୁତି.

මෙයි පහත සඳහන්වෙත අවබෝත් දෙදෙනා වසි 1898 කුටු අප්‍රේල් මස 24 වෙනු දින (Sensational rock) රේලු වේ දෙදුරටු ආකෘති තෙවල් වියදාය සියා දේශීං රේඛක පෙන්වනු කරණු ලැබේ සිලිය. කැයල්ලේ පොලිස් කුවාකරු ඇති අඩුව 18,652 දරණ වරෙනුව මොටුන් ඇල්ලිට පිවිසර ඇත.

(1) କରି, ମାଲିନ୍ଦାଦେଶେ ରନ୍ଧରଙ୍ଗରେ ହେଉଥିବା ଦେଖିବା ;
ଦୟାଜୀବ, ପିଣ୍ଡାଳୀ ; ଛାତ୍ରସୁ, ଦୂରରୀ ; ଅଗର, ବ୍ରିଜାଲାମ ; ରଙ୍ଗକୁଳ,
କୋରିହୀନ କେରିଲ ; ପାତ୍ର, ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଵ୍ୟ ୨୫ଟ ପାଠିଣ ଆଜି ;
ଦୟା, ଆଜି ୫୫୩ମ ; ଅରୀରାଜ, କେଲିପିତ୍ତ ; ପାର, କରିଦି ; ବ୍ୟାଜେ,
ଦ୍ୱିଷଦି ; କାର, କୁମାର ; ଦୟା, ଦିକର, ପେଲାପ ଆଜି ; ଆଜି,
କାରିଯ, ଲେଣ୍ଡାକୁଳ ; ଉଦ୍‌ବିନ୍ଦ, କାରିଯ, କୋଣ୍ଚେଚିଲିବି; ଦୟା
ଆଜି ; ଲ୍ରିଏୟସିଲ ଆଜି, ରମ୍ଭଲିଦ ପ୍ରଦୟ ଆଜି ; ଗ୍ରାମୀ ଗତ
କାରିଯରେ କୋଣ୍ଚେଚିନ ପାରି ଯାଇ, କର୍ତ୍ତରେ କୋଣ୍ଚେଚିରରେ
ମାଲିନ୍ଦାଦେଶ ; କୋଣ୍ଚେଚିଲିତ ପାରି କୋଣ୍ଚେଚିନ ହୈନ୍, କରିବୁପାର,
ବିଲିଦେଶ କାରିଯ ମାଲିନ୍ଦାଲ୍ଲା ; ଶବ୍ଦାଙ୍କଣା ; ସାରୀ, ଶବ୍ଦାଙ୍କଣ,
ମାଲିନ୍ଦାଦେଶ ପାରିଲାପ ହୁଦିଦିଲ ; ମାଲା, ମାଲିନ୍ଦାଦେଶ ରନ୍ଧରଙ୍ଗରେ
ଦେଖିବେ କିରିଷୁଦ୍ଧକାରୀ ; ପାରେଶଦରକା, ଦେଖିବିବାରେ ଦେଖିବେ
କାରିଯା ; ତରି, ଦେଖିବାରେ ଦେଖିବେ ତିନିରି ; ଦେଖିବାରେ ଦେଖିବେ
କାରିଯା ; ତରି, ଦେଖିବାରେ ଦେଖିବେ ତିନିରି ; ଦେଖିବାରେ ଦେଖିବେ

குமி, பூர்விக்குடியே தே. வி. ரஷார்ட்; மொழு வசீ
1898 க்கும் முனிசிபல் தெ 25 வெளி தீவு எருவலை உங்கோலை
கூவூய கிய, அப்புறேபத்தீக கராஷ்லை சிரிசீ.
தெனிய, சீங்கல்; கூலை, கருவீ; அதம், இவி, மல்;
ரஷ்னால்ட், பெட்டரேருவீல் கூகு வழுவெடி; வதை, அபிரூட்
25க் பல்ளை ஆகு; மூஸ், அபிரூபி; அதல் பூசீ; கரீரக,
கேவிப்பு; பார், மூசிரடி; கூபே கூகு கூபு, ஸ.மு.
ஊபீ; தீப், பெலுவு ஆகு; அபீ, கரிச, வத்துரூபி;
உக்கைச், காலி, தீக்கி, கோ:ஞ்சீவிவ் சிவாலூட் ஆகு;
டுபியுவில் கூகு மில் ரீகன் ஆகு; டென் கூ,
யால்டெல் தீக்குநிவங்குவீ கோ:ஞ்சுபு; கோ:ஞ்சீபின்
பட்டில் சுப்பி, கூபீ; ஜோ:ஞ்சீவிவ் ஆவுத்துபு
கூபு, கோ:ஞ்சுவி, நாவுல்பிரிய, பிலிகோ:ஞ்சுவி, கோ:ஞ்சு
கல், தீக்கல், கீர்யகெங்கூரீ கூகு அகிகுவு; அவிவாக
கூகு; பிகு கூகு பகையீரகு; ; தே. வி. சிச்சிநிவா
சில்லு, யால்டெல் தீக்குநிவங்குவீ கோ:ஞ்சுல் பட்டிலுவு
ஊபீ; மே:ஹு அவிவாக்கேன் பெண்டிவெடி, அகிகுவுவீ
ரஷார்ட்புடி ஜோ:ஞ்சுகூர் தூஞி ஆகு. அவிவாக்கேன் மே:
லிச் விவிக: ரஷாகு பகிசீ ஆக 25,713 அதன் வரெநு
ஏு வே:ஹு ஆல்டிலுவு பிவ்கர ஆகு.

କମ, ଅବୁ ଦ୍ରୀବୁ ହୁଏଇବାର; ମୋହନ ଲତୀ 1898 ମୁଁ
ମୁଦ୍ରଣ ମତ 26 ଲେଖି ଦିକ୍ ଗଠିତେ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାମତିଲେ ଦିପତ୍ରିଙ୍କ
ବୁଲେ କରିଲିବା ରହିଛି ମୁଦ୍ରଣ କରିବାକାମି ଅଧିକାର
ପିରିଯାଙ୍କ କିମ୍ବା ଦୟାତ୍ମକ ରହିଲାବି କିମ୍ବା
ରହିଯାଇ ମରକାରୀ; ଆଜି, ମୋହନିଃ ଲିଙ୍ଗ ପରିଚାଳନା

සේරකුම් කරන්න යෙදනා.

**ව්‍යුත් 1898 කුටුෂුනි මඟ 5 වෙනි දින ජාපනේ වුත්ති
කළුවේ අධිකාරයාගේ තෙදෙරනීම්: පූද්‍ය යාල 2ද,
සල්ලරේදී 1ද, අල්වකාංඩු 1ද, මිටි “B.N.” ලබා ඇතුළු
කර ඇති, හිටුවා කඩ 1ද. අධිකාරයා, තිකොලු
පිළුලේ බිජ්‍යාන්පිල්ලේ.**

වම් 1898 කුතු දූනි මක 14 වෙනි දින “මේරිපයර් අස්ටලෝටි” වෘත්තෙන් ලැයිවීමක සිංහ ප්‍රංගයේදී කැලී 17ක. අදින් සිංහය, කරදන් ජේඩය.

වති 1898 කුතු ජ්‍යෙෂ්ඨ වස 18 වෙනි දික අභ්‍යන්තර යොමු විදියේ අධිකාරීකාරයාගේ ගෙදර තිබූ මිල: රිදි අනුරූප ලක් M. S. Gunawardana 1893 ලක්ෂණ ඇති, වාච රහ්ස්‍ය රහ්ස්‍ය දැම්වැලයි අවකාශ ඇති, ප්‍රවීති කෝට්ඨ 15, සිලුක ව්‍යුහ රෙදි 24, මුදලෙන් රුපිතයේ 72ක නොවී මුද සහ රිදිකාස රුපිතයේ 24. අධිකාරීකාරයා, බඩුලිවා ඇත්, ගැනුවාතින්.

වලි 1898 කුට් ජ්‍යෙ වස 19 වෙනි දින කුඩාපිටියේ වැවේ ඉද අඩිපාව අත්කාදී ඇති ලොකු පූඩ පාස්ක යෙයි. පැහිත්තාරයා, හැඳුප්පිටියේ ජෝන් ලේපියර.

වති 1898 කුටු ජ්‍යෙෂ්ඨ මස 20 වෙනි දින කිවිරෝධීල්දේසේ අධිකිකාරයාගේ ගෙදර නීති කාර්යාලී එකක්, පිට සාක්ෂි 4ක් ඇඟලේ සාක්ෂුවන්ද ඇති. අධිකිකාරයා, ඇඟලේ මිණිනින්.

වති 1898 ක්‍රිජ්‍යන මක 21 වෙනි දින වැලිකිව අසිනි
කාරකාගේ තුවලකාධිරේ ඉදු: මූහුමා, තුවලයෙක්ද,
කුවලවල පිහාටු ඇති ශික්ෂියෙක්ද, කුකුලාට්ටේ
2ක්ද. අසිනිකාරකා, යුරු. වෝකර් මකන්මය.

වති 1898 කුඩා ජ්‍යෙෂ්ඨ මස 25 වෙනි දින අඟන් උරු දෙදේ නියය අධිකාරී රාජෝ සැක්දුල් ගෙසේ ඉඟු; කළ හිතිලි යෙක්ද, පුදු හිතිලි යෙක්ද, කාය හිතිලි යෙක්ද, පුදු සහ රඛ හිතිලි යෙක්ද, අඩාව හිතිලි යෙක්ද සහ පුදු තුවලට එටෙක්ද. අධිකාරී, ඇම්පෝ, අඟන් උරු උරු නියය පෙන්වනු ලබයි.

වලි 1898 ක්ද දුනී මය 26 චෙති රජයට විදිදේ අධිකාරීන්ගේ ගැඹුම කාමරේ ඉදා: නොයෙක් පාට වල සිකිලියන් 6 දෙනෙක් සහ කුකුලන් 2ක්ද, එක ඇහැකි කෘෂි ප්‍රාග්ධන සිංහල තිබූ ඇති.

වත් 1898 කුටු ජ්‍යෙ සේ 28 ටේ නි දින පාසුදුර එකේ අධිකීක්ෂකයා මෙය ඉඩමේ ඉද : ක්‍රේප්දකරප ලෝක බැව්තවෙක් . අධිකීක්ෂකයා, ආර. ඒ. ලිම්ට්‍රුක්‍ර මහත් මයා.

କହର ତିହାନ୍ତିଲ୍ପ ଅଦିନୀକାରଙ୍ଗେ ଦେଖାର ନୀଳି : ରିଦି ଅନ୍ତରଲେଁଜ୍ ୧୫, ଶୁଷ୍ଟ ଅଭ୍ୟାସ, ଶିଶୁକ ରିଦି ଦିଲ୍ଲିଓଲଙ୍କଦ, ରିଦି ମା, ଲଙ୍କାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦ, ଅଦିନୀକାରଙ୍ଗେ, ଶକ୍ତିରିକାରଙ୍ଗେ ଅରି କୋଲିଜ୍ ଏଲ୍ପିପ୍ରକାମ.

වසි 1898 ක්‍රියා ජුලි මක 3 වෙනි දින “පෝටි එල් ගල්” හමුදුම්හැව කොළඹ වරුද්‍යයේ තිබියකිදී එති කාකිර යය නිසි පිහා මූදි රිදි අස්ථිරලෝෂ්ප්‍රවෘත්ති, රිට අමුණා තිබු රාජ්‍ය ද්‍රව්‍යලුන් යහු දැක්කම්පුද, උරුක්කමේ එක පැස්කක V. A. William යහු අතියු පැස්නේ Boat club regatta 4 oar race 1868 ලකුණු ඇතු. අධිකාරී කාර්යාලය, මිලියම්සන් මහජම්කා, දෙවෙනි ට්‍රේනර් තිබු.

වම් 1898 කුටු ජූලි මය 3 වෙති දින කොළඹ නිවැරදි පිළිබඳ යාචනය ලේඛි තුළ එකීනේ අධිකිකරයාගෙන ගෙදර තිබූ රස්කරණ දම්වැලන් අමුතා ඇති රිදි පිහිටා අන්තර්ලෝස් 1d, රස්කරණ දම්වැලන් අමුතා ඇති පිහි නැඩි රිඛි ලිවර් අන්තර්ලෝස් 1d, කැස්බාලෙලි පත්‍ර, 1d. අධිකි උරයා, මිදින් ප්‍රසාද.

ନ୍ୟାନିଲେଖୀର କେତ୍ରା.

ව එ 1898 කුදා දුන් වස 26. වෙති දින වූත්ගම්පොල මිගුපාරේ ඉදි : කඩ පාට සැල්කෙයා වූ කුකුල් කාම බෙක් : අයිතිකාරක, ඒ සෘතිතියාග වූත්තිම්.

ବ୍ୟାକିତି ଛିଦ୍ରି.

ඩී. 1898 ක්‍රියා ජුනි මස 20 වෙනි දින ගොල්ඩ් රේඛ් පලළලියේ ව්‍යවම්වාච් නිඩ් : පෙදරේරු කැස්දක්. ප්‍රධිනිකාරු, මිරුත්ති ගොල්ඩ් රේඛ්

වලි 1898 කුටු දුනි වෙත 23 වෙනි දින. කුටු ගැටුන් එකේ ඉදි : කම්, සිටා ; උසිය, සිංහල ; කුලය, ගලා ගම් ; අභම්, බුබා ගම් ; සොයාලේ ලුමයෙක් ග ; වයය, අවරුදු මුද්‍ර පෙන් පමණ ඇතුළු ; උස, අඩි 4න් පමණ ඇතුළු ; ගෝරය, කෙකුවුයි ; පාපි, කළ පුරුයි ; නූගේ සහ කට්ට, සාමුහ්‍යයි ; ඉජයරහ දක්ෂ තැකු ; ඇස්, කළයි, දිග වියි ; ඉඟකේස්, කළයි, කොටකර ගජා ඇතුළු ; උපන් ගම්, ගැටුන් දිසත්තුකුවේ දරවල ; බොහෝයෙකින් පැංචා පාර්යය, ගැටුව ; පායා ගෙයෙහි වැළැවුනු ගැටුවයෙහි තැන්, දික්කිය ; පියා, අන්දිරිස් ; මිටි, ප්‍ර-මි මැශ්‍යිකා, දෙදෙනාම දරවල ; මොඩුව දික්කියේ රෝලයාට සහ ප්‍ර-මිනෝහාටදු, ගැටුන් එකේ ඒ. පේශීක් සිල්වාටදු කොඳකුර දිනුම් පැවති.

වලි 1898 කුටු දුන් වස 27 වෙනි දින හැටත් එකේ වන්නා ඉදා: තාරුවට 3 දෙනෙන්. අයිතිකාරකා, සි. ඩී. පොලෝකරුව්.

୨୫୩୦୯.

ආ තේ 1898 ක්වා පෙළවාරි මස 8 වෙනි දින ප්‍රසිද්ධ අධික 1,501 දරණී කොරුණී අල්ලණී අඩංගුවලේ සඳහන්වා ඉහළිල පළැකමටත්තේ අප්පාකාම්ව කිරීත් යට ගත්ත් යෙදෙනු ඇති.

වස් 1898 කුටු දුනි මස 8 වෙති දින අඩික 1,545 කුග 1898 කුටු දුනි මස 5 වෙති දින දරණ අඩික 1,545 දරණ කොරුණ අල්ලන අබැවිරේ ප්‍රසිඩ්ධ බස්නියන් ද සිල්වා පෙනීසිට බාරදෙශයේ යෙදුනු ඇය.

பொவிஸ் அதிகாரிகள் பிடிக்கத்தேடும்
அடிகளின் விழாம்

அபுசேலம், கதுகாவு ம் னுபு பங்குனிமீ எ ந் டை, கும்பல்வெல் என்னுமிடத்தில் கல்லாள் காய்ப்படுத்தி னூண்ணக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சின்களாவன், கொய்க்கம் சாதி, மக்மதியன், தொழில்-வேலைக்காரன், உயரம்-ஆடி இ அங்குவும் ஈ, நேர்த்தியான தேகம், நேர்த்தியான சிறம், தோற்றுமான முக்கு, வாயும் பற்களஞ்ச-

சாதாரணமானவைகள், நீண்ட கணகள், சுவரம்பண் ணப்பட்ட தலை, சிகப்புத்தெரப்பி போடுகிறவன், பிறங் தழிடம்-கொட்டபிற்றியா, பொதுவாய்த் தங்குமிடம்-க அலவேலை, ஊசாடுமிடங்கள்-கதுவெல்லையும் மகாமோத ரையும் கட்டுகொடையும் மனகொடையும், சடங்கு முடியாதவன், அவிதம்பி கடிமுக்கும் முதலியாவக்கும் இவைன் நன்றாய்த் தெரியும். இவைப்பிடிக்க காலியிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் கூட கூடும்.

இதன்கீழ் சொல்லப்படுகிற இருவர் கறுக்கும் ஸுப் சித்திரையீர் உசாந் டி, சென் சேசனல் ரெருக் (S. Sensational Rock) நெயில்லேவு கேற் என்னுமிடத்தில் வீடு உடைத்தார்களைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்கள். கோலையிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் இவர்களைப்பிடிக்க விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் காக்டிலை :—

(க) முலியடயைச்சேர்ந்த றங்கொத்தெடுகே செற் துவா, சிங்களவன், உறயா சாதி, புத்த சமயி, தெரழி ல்-கிருவிகள், வயசு-ஏறக்குறைய உசா, உயரம்-அடி இலை, மெலிந்த தேகம், கருமை நிறம், நீண்ட மூக்கு, சிற்ய வாய், நேர்த்தியான நீண்ட பற்கள், பெரிய கறுப்புக் கணகள், கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட கறுப்பு மயிர், மீசையும் ஆட்டு மீசைத்தாடியுமின்டு, பிறங்கு டமும் பொதுயிருப்பிடமும்-கலபொட்கோற்னையில் ம வியட என்னுமிடத்தில், ஊசாடுமிடங்கள்-யற்றினுவரை பலனியும் மருடவெல்லையும், சடங்கு முடித்தவன், மனை வி பெயர்-ஜெய்ற மலியடயில் சீவிக்கிழுள், மாமன்-மலியடயைச்சேர்ந்த றங்கொத்தெடுகே கிரிசுனி, ச கோதரன்-மஹாத்தெடுகே கதுவா, தாய்-மலியாத்தெடுகே டிங்கிரி இருவரும் இறுகுமையைச்சேர்ந்தவர்கள், வத்தமல்டேனியாவிலிருக்கும் கான்-ஆராச்சிக்கு இவைன் நன்றாய்த் தெரியும்.

(ல) மலியடயைச்சேர்ந்த சயக்கறுயலாய றக்கிரா, சிங்களவன், கருப்பட்டிச் சாதி, புத்த சமயி, கிருவிகள், வயசு-ஏறக்குறைய உசா, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி இ, நேர்த்தியான தேகம், கபிளாசிறம், முக்கும் வாயுஞ்-சாதாரணமானவைகள், நேர்த்தியான பெரியபற்கள், சிற்ய கறுப்புக் கணகள், கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட கறுப்பு மயிர், மீசையும் ஆட்டுமீசைத்தாடியுமின்டு, கைகளில் பாற்குத்தடையளருமின்டு, பிறங்கு டமும் பொதுயிருப்பிடமும் - கலபொட்கோற்னையில் மலியட என்னுமிடத்தில், ஊசாடுமிடங்கள்-வெத்தவ கடுகளு வையும் கம்பளையும், சடங்கு முடித்தவன், வெத்தவயில் மனை வி சீவிக்கிழுள், தாய்-மலியடயிலிருக்கும் சயக்கறயாலயே உக்கு, மாமன்மர்-ஓறன்றிலவையைச்சேர்ந்த கொறன் றுயாலயே அப்புவாயும், வெத்தாவைச்சேர்ந்த செட்டங்ட்கொட்டகெதர றங்கிரவும், வத்தமல்டேனியாவிலிருக்கும் கான் ஆராய்க்கிக்கு இவைன் நன்றாய்த் தெரியும்.

புஞ்சிலோகே ஜெ. பி. றட்டுஅப்பு, கறுக்கும் ஸுப் வைகாசிமீ உடி ந் டி, டூவல் என்னுமிடத்தில் கன வெல்டுத்தான்னைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சிங்களவன், மனப்பி சாதி, புத்த சமயி, தொழில்கள்-கற்சிப்பதும் தச்சைக்காரனும், வயசு-ஏறக்குறைய உடி, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி இ அங்குலம் இ, மெலிந்த தேகம், கபில நிறம், முக்கும் வாயுஞ்-சாதாரண வைகள், ஒழுங்கான பற்கள், வட்டமான கறுப்புக் கணகள், கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட நீண்ட கறுப்பு மயிர், பிறங்கு டமும்-காலிக்குறிச்சியில் கொகல என்னு மீட்டத்தில், பொதுவாய்த் தங்குமிடம்-தொப்பித்தோட்டம், ஊசாடுமிடங்கள்-நோர்ஸ்ருட் காவலப்பிடியா றில்கோலித் தொட்டகல முடிவைக்குத்தகத்துவாய்க்கப்படும் அம்பகுமுவாயும், சடங்கு முடியாதவன், தகப்பனுந் த மையனும்-ஜெ. பி. பஸ்தியான லில்வா காலிக்குத்தகியில் கோகல என்னுமிடத்தில் சீவிக்கிழுள், தொப்பித்தோட்டத்திலிருக்கும் பெசோகாயிக்கும் அம்பகுமுவாய்விலிருக்கும் றட்டுஅப்புக்கும் இவைன் நன்றாய்த் தெரியும். இவ

கீஸ்பிடியக்கத் தொப்பித்தோட்டத்திலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் உடினக்க.

அ. ஓ. கட்சியார், கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ உசாந் திக்கியளவில், திருக்கோணமலையைச்சேர்ந்த கற்றியார்பற்றில் முத்துர் என்னுமிடத்தில் கள்ளநாணயத்தை தன் வசத்தில் வைத்திருந்தான்னக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சோனகன், மகமதியன், வயசு-சாடி, உயரம்-அடி இ அங்குலம் இ, கொழுத்த தேகம், கபில நிறம், முக்கும் வாயுஞ்-சாதாரணமானவைகள், ஒழுங்கான பற்கள், சிறிய கணகள், சுவரம்பண்ணப்பட்ட தலை, அற்ப நரையான தத்தரிக்கப்பட்ட மீசையும் தாடியுமுன்டு, மட்டக்களப்பி ல் பிறங்கலன்ன்று என்னப்பட்டிருக்கிறது, ஊசாடுமிடங்கள்-புத்தளம் அனுராயபுரம் திரிக்கோணமலையும் மட்க்களப்பும், சடங்கு முடித்தவன், மூன்று பெண்பிள் ஜீக்கருண்டு, முத்தாரிலிருக்கும் பொலிஸ்விதானை சீவிவப்புக்கும் பாவாவிலிருக்கும் உமர்கற்றமீடுக்கும் இவைன் நன்றாய்த் தெரியும். இவைப்பிடிக்கத் திருக்கோணமலையிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் கூடகா.

வெற்றவேகங்காலகே சுவான் அப்பு, கறுக்கும் ஸுப் ஆடி மீர் காந் டி, பஸ்டம் கோறைன் மேற்கில் பெடாடன் கொட என்னுமிடத்தில் கத்தியால் குத்தினுன்னைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சிங்களவன், கொய்கமச் சாதி, வயசு-உசா, உயரம்-அடி சாதி, நேர்த்தியான தேகம், கருமையான கபில நிறம், கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட மீசையுன்டு, பிறங்கு டமும் பொதுருப்பிடமும்-குறிச்சியைச்சேர்ந்த பஸ்டம்கோறை மேற்கில் பெடாடன்கொட என்னுமிடத்தில், மாமன்-உற்கடையில் சீவிக்கும் அவாரிஸ். கஞாந்துறையிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் இவைப்பிடிக்க விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் இடிசா.

திருடப்பட்டது.

கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ இந் டி, யாழ்பானம் சன்டிக்குனியில் சொந்தக்காரலுடைய வீட்டிலிருந்து : வெள்ளைச் சாலவை உ, சேலை க, கைபிடியில் B. N. என்ற அடையாளம்பண்ணப்பட்ட அல்பக்கா ஞைட க, தாள் ஒகுமையைக் கூட்டுக்கூட்டும் அவாரிஸ். சொந்தக்காரன், சீக்கிலாப்பிள்ளை வஸ்தியாம்பிள்ளை

கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ காந் டி, மேவெயர் எஸ்ற் ஏற் லயினிலிருந்து : வெள்ளைச் சீலைத்துண்டிகள் எ. சொந்தக்காரன், கறுப்பன், வள்ளுன்.

கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ காந் டி, செர்விசி எஸ்ற் ஏற்றில் சொந்தக்காரலுடைய லமினிலிருந்து : பொன் முக்குத்திக் க, பொன் மேலீடு சோடி க, பொன் பம்போட் சோடி க, வெள்ளி மோநிரம் க, சிறிய பித்தனைப் பெட்டி க, கசில் ரூபாய் எ. சொந்தக்காரன், பெருமாள் கங்காளி.

கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ காந் டி, புதிய சோங்கத் தெருவில் சொந்தக்காரலுடைய வீட்டிலிருந்து : M. S. Gunawardane, 1893 என்ற அடையாளம்பண்ணின் இரட்டை மூடி வெள்ளி வெவர்க் கடிகாரம் க, சாதாரணமானியான பொன் சங்கிலி அளைக்கப்பட்டிருக்கிறது, இநீச் கோட் க, பட்டு ஒலன் சீலை உ, காசில் ரூபாய் எ தாளில், ரூபாய் உ வெள்ளியில். சொந்தக்காரன், டவினியில் குணவர்தின்.

கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ காந் டி, உதுப்பித்தியாவி ல் ஆற்றிலிருந்து : வெள்ளைச் சாஞ்சுத்தாரா க, சாம்பர்தியர், ஜோன் மோ

கறுக்கும் ஸுப் ஆனிமீ உ. கீழ் ரேட்டிடில் சொந்தக்காரலுடைய வீட்டிலிருந்து : வெள்ளைச் சாஞ்சுத்தார் காலைக்குத்தோட்டத்திலிருக்கும் பெசோகாயிக்கும் அம்பகுமுவாய்விலிருக்கும் றட்டுஅப்புக்கும் இவைன் நன்றாய்த் தெரியும். இவ

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட, வெளிக்கைடயில் சொந்தக்காரனுடைய கோவிலிட்டிலிருந்து : பிரமா (Brahma) என்னால் சாதிக் கேவல் க, கால்களில் இறகுகளையுடைய பிரம (Brahma) என்னுஞ்சாதிக் கோழி க, சாதாரணமான கோழிக்குஞ்சுகள் உ. சொந்தக்காரன், மிஸ்றர் ஆர். வானர்.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உடுங்ட, நிய பெராடேனி யாவில் சொந்தக்காரனுடைய கோழிலிட்டிலிருந்து : கறப்புக் கோழி க, வெள்ளைக் கோழி க, மஞ்சள் நிறக் கோழி க, வெள்ளையுஞ்சுக் கிப்புநிறக் கோழி க, சாம்பல் நிறக் கோழி க, வெள்ளைக் கோழிக் குஞ்சு க. சொந்தக்காரன், எவ். மத்தாவ், ஸ்டேசன் மாஸ்றர், நிய பெராடேனியா.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட, நிசென்ற் ஸ்டீரி ந்தில் சொந்தக்காரனுடைய கோழிலிட்டி லிருந்து : வித்தியாசமன் நிறங்களையுடைய கோழி க, ஒம் சேவல் உம், வெள்ளை ஆண் வாங்கோளி க, ஒற்றைக்கண் குருடி. சொந்தக்காரன், மிஸ்றர் வான்ஸ்கம்பேக்.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட, பாசஸ்ரில் சொந்தக்காரனுடைய வளவிலிருந்து : பெரிய வெமெடுத்த செம்மறிக்கடா க. சொந்தக்காரன், மிஸ்றர் ஆர். எச். லெம்புரகன்.

மகாற பியான்வெல் என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய லீட்டிலிருந்து : கொளுக்கிமாதிரியான ஓர் வெள்ளைக்கங்கிலி அணைக்கப்பட்ட வெள்ளைவெர்க்கைக் கடிகாரம் க, வெள்ளைக்கழுத்து மணி க. சொந்தக்காரன், ஜயகுரிய ஆராச்சிகே டொன் அர்னேலில் அப்புகாயி.

காவுக்காரன் மூல ஆட்மீரை கங்ட, கொழும்புத்துறை முகத்தில் (ss. Port Elliot) போட் எல்யற் என்னும் புகைக்கப்பளின் சிற்றகைப்பலிருந்து : ஒரு பொன்சங்கி வியும் கீர்த்தி முத்திரையுமணைக்கப்பட்ட மூடியற்றவெள்ளைக் கைக்கடிகாரம் க, கீர்த்திமுத்திரையின் ஒரு பக்கத்தில் V. A. William என்றும் மற்றப்பக்கத்தில் (Wear Boat Club, regatta 4 var race, 1868) என்றும் அடையாளம்பண்ணப்பட்டிருக்கிறது. சொந்தக்காரன், மிஸ்றர் வில்லியம்சன் இரண்டாம் இஞ்சினர்.

காவுக்காரன் மூல ஆட்மீரை கங்ட, கொம்பனித்தெரு ஜாவாலேனில் சொந்தக்காரனுடைய லீட்டிலிருந்து : ஒரு பொன்சங்கிலி அணைக்கப்பட்ட ஜெஸ்வர் வெள்ளைக்கடிகாரம் க, ஒரு பொன்சங்கிலி அணைக்கப்பட்ட மூ.

தியந்த வெள்ளி லெவர்க் கடிகாரம் க, அனுக்காலமை ஒட்டுச்சீப்பு க. சொந்தக்காரன், மீடின் ஜாகுப்.

இமங்குபோனது.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட, முஹகம்பௌயில் பெருந்தெருவில் இனங்குப்பு ஆண்வான் கோளி க. சொந்தக்காரன், மிஸ்றர் எ. சந்தியாகு முதலியார்.

கானுமற்போனது.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட, கோல்வேஸ் சேர்ச்சில் தச்சனுடைய குடிசையிலிருந்து : சாந்தகப்பை க. சொந்தக்காரன், மாட்டினே, மவுன் லெவனியா.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட நிகதிதொடுத்து தொப்பித்தோட்டத்திலிருந்து, சின்னு, சிங்களவன், சாளியன், புத்தசமயி, மாணுக்கன், வயசு-ஏற்குறைய க, உயரம்-ஏற்குறைய அடி க, மெலிந்தேகம்-கருமையான கபில நிறம், மூக்கும் வாயுஞ்சாதாரணமானவைகள், முற்பத்தினில் ஒன்று இல்லை, முட்டைவதிவமான கறப்புக் கண்கள், கட்டையாய் வெட்டப்பட்ட கறப்பு மயிர், பிரந்த இடம்-தொப்பித்தோட்டக் குறிச்சி யைச்சேர்ந்த டறவல் என்னுமிடத்தில், பொதவாய்த்த முகுமிடம்-தொப்பித்தோட்டம், ஊசாடு மிடங்கள்-டிக்கோயா, தகப்பன்-அஞ்சிறில், தாய்-பஞ்சி மெனிக்கா இருவரும் டறவெலையைச் சேர்ந்தவர்கள், டிக்கோயாவிலிருக்கும் ரூல்யபாவுக்கும் புஞ்சினோனுவுக்கும் தொப்பித்தோட்டத்திலிருக்கும் ஜி. பெட்றிக் சில்லாவுக்கும் இவனை நன்றாக்கி தெரியும்.

காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ உகங்ட, தொப்பித்தோட்டத்தில் ஒரு எஸ்ரங்கிலிருந்து : தாராக்கள் க. சொந்தக்காரன், மிஸ்றர் சி. சு. போல்கறு.

அறிவித்தல்.

ஒனுவில பல்கமவத்த அப்புகாமி, காவுக்காரன் மூல மாசிமோ அந் திகதிகையக்கொண்ட கடுகீக் கடுகீக் கப்பட்டத்திரிக்கையில் பிரசித்தம் பண்ணப்பட்ட இவன் பிழக் கப்படான்.

வள்தியான் டி. சில்வா, காவுக்காரன் மூல ஆணிமோ அந் திகதியும், காவுக்காரன் மூல ஆட்மீரை கங்ட நிகதிகளைக் கொண்ட கருக்குடி ம் தாங்குடி ம் இலக்கப்புத்திரிக்கையில் பிரசித்தம் பண்ணப்பட்ட இவன் தன்னை ஒப்புக்கொடுத்தான்.

L. HOLLAND,

for J. D. MASON,
Acting Inspector-General of Police.

Police Office,
Colombo, July 7, 1898.